



Registered charity in England and Wales no. 1069438

**We've moved to:**

**33, High Street, Wraysbury, Middlesex, TW19 5DA, UK**

**Tel: +44 (0)1784-483206**

**Fax: +44 (0)1784-482501**

**Email: [info@greyhoundsinneed.co.uk](mailto:info@greyhoundsinneed.co.uk)**

**Website: [www.greyhoundsinneed.co.uk](http://www.greyhoundsinneed.co.uk)**

Liebe Freunde von GIN,

Dezember 2006

Ein weiteres Jahr neigt sich dem Ende und wir hatten sehr viel zu tun. Nach etwa 20 Jahren in einem Schlafzimmer in Anne und Arthurs Haus in Egham, ist GIN flügge geworden und in ein Büro in Wraysbury gezogen. (Neue Anschrift oben).

Anne hat sich etwas von dem täglichen Betrieb des Wohltätigkeitsvereins zurückgezogen und lebt nun auf der Isle of Wight. Wir haben die Verwaltung von GIN zentralisiert und haben bereits einige neue Leute, die uns dabei helfen. Anne kümmert sich jedoch nachwievor um politische und Medienarbeit, sowohl hier als auch in Spanien, und nimmt an Versammlungen der Plataforma teil (einem Forum von spanischen Organisationen zur Rettung der Galgos).



*Galgui, a galgo from Cordoba homed in Germany thanks to Diana Jork*

Unsere Arbeit für Greyhounds und Galgos setzt sich fort und wir konnten in diesem Jahr erneut die tierärztliche Versorgung von vielen Galgos bei Pep in Barcelona, April und Paul in Cadiz und Balbinos Arca de Noe Zuflucht in Albacete finanzieren. Wir konnten außerdem beim Bezahlen anderer Kosten helfen, die bei den Zufluchten anfallen, zum Beispiel der Finanzierung von primärer veterinärer Tests und Impfungen, bevor Hunde in Hundehome gebracht werden, sowie bei einigen der Transportkosten von den Zufluchten und Hundehome zu einigen Home in Nordeuropa. Im Laufe des Jahres haben wir viele 30kg Pakete mit gespendeten Mänteln, Medizin, Decken, Halsbändern und Leinen verschickt, die alle gebraucht und dankend von vielen Zufluchten in Spanien angenommen wurden, und wir würden unseren Unterstützern gerne dafür danken, dies möglich gemacht zu haben.

Ohne die Hilfe der Adoptionsgruppen im Ausland wäre unsere Arbeit sehr schwer, wenn nicht gar unmöglich, und wir danken insbesondere Josephine (Greyhounds Rettung Belgien – 003232541611), Catherine (Levriers en Detresse, Frankreich – 0033386696735) und Elisa (Adoptionszentrum, Italien - 0039059285059), die unter sich viele Greyhounds und Galgos in ihren entsprechenden Ländern aufgenommen haben. Falls Sie in irgendeiner Weise bei der Spendenkollekte, Pflege oder Adoption von einem dieser Hunde, die diese Gruppen von uns erhalten, helfen können, wären wir Ihnen sehr verbunden, wenn Sie sich bei uns melden könnten, und so auch die Gruppen selbst.

Wir sorgen dafür, dass den Hunden in Spanien, sowohl auch Greyhounds hier im Vereinigten Königreich, Erste Hilfe zuteil wird und dafür, dass das Problem bei den Wurzeln gepackt wird. Wie oben erwähnt, repräsentiert Anne GIN bei Plataforma und Martin, einer unserer Trustees nimmt an Forumversammlungen hier in Grossbritannien teil, wo viele Wohlfahrtsgruppen und ihre Vertreter des British Greyhound Racing Boards sich treffen, um zu diskutieren, wie die Bedingungen für Greyhounds verbessert werden können, wenn sie nicht mehr an Rennen teilnehmen.

Wir versuchen, unsere Webseite [www.greyhoundsinneed.co.uk](http://www.greyhoundsinneed.co.uk) so sehr auf dem neuesten Stand zu halten wie möglich, und unser englischer Herbst/Winter Newsletter ist auch jetzt dort erhältlich. Falls Sie eine Kopie haben möchten, lassen Sie es uns wissen.

Wir würden Ihnen gerne alle für Ihre Hilfe und Unterstützung danken, die Sie unserer Wohltätigkeitsorganisation während des Jahres haben zukommen lassen und wünschen Ihnen, Ihren Familien und Ihren Hunden ein Frohes Fest und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

Carolyn und alle bei GIN

**Founder: Anne Finch**

**Trustees: Arthur Finch, Martin Humphery, Liz Mason, Humphrey Murphy MVB MRCVS**

**Administrator: Carolyn Davenport**

**Treasurer: Geoffrey Levy FCA**

**G.I.N. Shop (Bournemouth): Sue North**

**Webmaster: Leigh Dworkin**

**Barclays Bank, 71 High St. Staines, TW20 4PS. UK. Acct name: Greyhounds in Need, Acct no.: 00176508 Sort code: 20-81-11**

**IBAN GB70 BARC 2081 1100 1765 08 SWIFTBIC BARCGB22**

**The Donate Online facility is easy and preferable please for overseas donations and exists on the website**

**justgiving**  
fundraising made easy